

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

Français :

1. Lisez les instructions complètement avant de commencer.

2. Ouvrez les portes arrière du véhicule et elevez temporairement les carreaux inter d'équilibre de chaque côté du véhicule près des portes arrière. de l'exposign les ports d'accès de câblage de lumière de queue (fig. 1A) et du plat d'équilibre de seuil le long du plancher à travers l'ouverture de porte (fig. 1b).



2. Localisez le harnais de câblage de lumière de queue de véhicules de chaque côté du fourgon derrière les lumières de queue. Le harnais aura des connecteurs semblables dans l'aspect à ceux sur le harnas de T-Connecteur.

3. En commençant par le côté gauche (de conducteurs), débranchez les connecteurs de harnais de véhicule. Examinez les connecteurs pour assurer la saleté et les tébris et nettoyez si salut nécessaire de ne pas endommager les étiquettes de fermeture.

4. Placez les extrémités de T-Connecteur avec le fil jaune entre les connecteurs séparés de véhicule. Serrez fermement les extrémités de connecteur ensemble jusqu'à ce que les étiquettes de fermeture s'engagent. Faites attention pour ne

pas endommager les étiquettes de fermeture.

5. Conduisez les extrémités de T-Connecteur avec le fil vert dehors de dessous le panneau d'équilibre, le long du seuil au bon côté (de passager) du véhicule.

6. Répétez les étapes 3 et 4 pour le côté gauche (de passager) en utilisant les extrémités de T-Connecteur avec le fil vert.

7. Trouvez une oreille propre de secteur le harnais de câblage pour attacher la vis moulue. Dégagez loin la n'importe quels poussière ou débris et forez un 3/32" trou.

Attention: Ne forez dans aucune surface exposée ou par le corps de véhicule.

Attachez le fil blanc de T-Connecteurs avec la borne d'anneau au véhicule à l'aide de la vis #10 fournie.

8. Confirmez l'opération correcte avec une lumière d'essai ou en employant un bas de page.



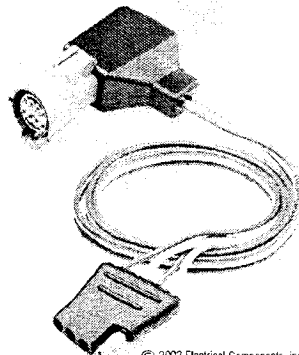
#55338

T-Connector Wiring Kit

INSTALLATION INSTRUCTIONS

Fits: 1987-96 Chevrolet Full Size Vans (2 Way Systems)

1987-96 GMC Full Size Vans (2 Way Systems)



Kit Includes:

- (1) Wiring Harness with 4 Pin Connector
- (2) 6" Cable Ties
- (1) #10 Self Tapping Ground Screw

T-Connector Wiring Kit

INSTALLATION INSTRUCTIONS

1. Read instructions thoroughly before beginning.
2. Open the rear doors of the vehicle and temporarily remove the inter trim panes on each side of the vehicle near the rear doors, to expose the tail light wiring access ports (fig. 1A) and the threshold trim plate along the floor across the door opening (fig. 1B).



Fig. 1

2. Locate the vehicle's tail light wiring harness on each side of the van behind the tail lights. The harness will have connectors similar in appearance to those on the T-Connector harness.
3. Beginning with the left (driver's) side, disconnect the vehicle harness connectors. Check the connectors for dirt and debris and clean if necessary, taking care not to damage the locking tabs.
4. Position the T-Connector ends with the yellow wire between the separated vehicle connectors. Firmly press the connector ends together until the locking tabs engage. Take care not to damage the locking tabs.
5. Route the T-Connector ends with the Green wire out from under the trim panel, along the threshold to the right (passenger) side of the vehicle.

6. Repeat steps 3 & 4 for the left (passenger) side using the T-Connector ends with the green wire.
7. Find a clean area near the wiring harness to attach the ground screw. Clear away any dust or debris and drill a 3/32" hole.

Caution: Do not drill into any exposed surfaces or through the vehicle body.

Attach the T-Connectors white wire with the ring terminal to the vehicle using the #10 screw provided.

8. Confirm correct operation with a test light or by using a trailer.

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

Español:

1. Lea las instrucciones a fondo antes de comenzar.
2. Abra las puertas posteriores del vehículo y quite temporalmente los inter cristales del ajuste en cada lado del vehículo cerca de las puertas posteriores, del exponer los puertos del acceso del cableado de la luz de la cola (fig. 1A) y de la placa del ajuste del umbral a lo largo del piso a través de la abertura de la puerta (fig. 1B).
2. Localice el arnés de cableado de la luz de la cola de los vehículos en cada lado de la furgoneta detrás de las luces de



Fig. 1

la cola. El arnés tendrá conectadores similares en aspecto a éstos en el arnés del T-Conector.

3. Comenzando con el lado izquierdo (de los conductores), desconecte los conectadores del arnés del vehículo. Compruebe los conectadores para saber si hay suciedad y ruina y limpie si es necesario con cuidado para no dañar las lengüetas de fijación.
 4. Coloque los extremos del T-Conector con el alambre amarillo entre los conectadores separados del vehículo. Presione firmemente los extremos del conector juntos hasta que las lengüetas de fijación enganchan. Tome el cuidado para no dañar las lengüetas de fijación.
 5. Encamine los extremos del T-Conector con el alambre verde hacia fuera debajo del panel de ajuste, a lo largo del umbral al lado derecho (del pasajero) del vehículo.
 6. Repita los pasos 3 y 4 para el lado izquierdo (del pasajero) usando los extremos del T-Conector con el alambre verde.
 7. Encuentre un oído limpio del área el arnés de cableado para unir el tornillo de tierra. Despeje lejos cualquier polvo o ruina y perforo un 3/32" agujero.
- Precaución: No perforo en ninguna superficies expuesta o a través del cuerpo del vehículo.**
- Una el alambre blanco de los T-Conectores con el terminal del anillo al vehículo usando el tornillo #10 proporcionado.
8. Confirme la operación correcta con una luz de la prueba o usando un acopiado.